

Ständerat

Conseil des Etats

Consiglio degli Stati

Cussegl dals stadis



Commissione delle istituzioni politiche
CH-3003 Berna

www.parlamento.ch
spk.cip@parl.admin.ch

Ai partiti politici
Alle associazioni mantello di comuni,
città e regioni di montagna
Alle associazioni mantello dell'economia
Alle cerchie interessate

9 gennaio 2018

16.456 Iv.pa. CIP-CS. Denuncia e modifica di trattati internazionali. Ripartizione delle competenze

Gentili Signore e Signori,

Il 16 novembre 2017 la Commissione delle istituzioni politiche del Consiglio degli Stati (CIP-S) ha incaricato il suo segretariato di mettere in consultazione il progetto allegato interpellando i Cantoni, i partiti politici, le federazioni svizzere dei Comuni, delle Città e delle regioni di montagna, le federazioni del settore economico e altri ambienti interessati.

La consultazione termina il **16 aprile 2018**.

Nel progetto preliminare di legge federale allegato si propone di chiarire le competenze necessarie per concludere, modificare e denunciare trattati internazionali.

Alleghiamo il progetto preliminare e il rapporto esplicativo. Dal sito <http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html> possono essere scaricati ulteriori esemplari del materiale per la consultazione.



Vi preghiamo di inviare i pareri entro il termine indicato alla **Segreteria delle commissioni delle istituzioni politiche, Servizi del Parlamento, 3003 Berna** (tel. 058 322 99 44, e-mail spk.cip@parl.admin.ch).

Cordiali saluti

Pascale Bruderer
Presidente della commissione

Allegati:

- Progetto in consultazione e rapporto esplicativo (d,f,i)
- Elenco dei partecipanti alla consultazione (d,f,i)